



Strojírenský zkušební ústav, s.p., Brno, Česká republika
Oznámený subjekt identifikační číslo 1015
Engineering Test Institute, Public Enterprise, Brno, Czech Republic
Notified Body Identification Number 1015

CERTIFIKÁT EU PŘEZKOUŠENÍ TYPU **EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE**

podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/426 ze dne 9. března 2016 o spotřebičích
plynných paliv
*pursuant to Regulation (EU) 2016/426 of the European Parliament and of the Council
of 9 March 2016 on appliances burning gaseous fuels*

Číslo:
Number: **E-30-00491-18**

Výrobce:
Manufacturer:

Gassero Isı Teknolojileri Sanayi Limited Şirketi
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi (FREE ZONE)
4. Sokak, Parsel No. 110, 34957 Tuzla, İstanbul
Turecko – Turkey

Identifikační číslo výrobků:
Product-ID-Number:

CE-1015CT0638

Výrobek:
Product:

Kondenzační teplovodní kotel na zemní plyn (G20)
Condensing hot-water boiler burning natural gas (G20)

Typové označení:
Type designation:

GASSERO, MHG GASSERO, BLAUDENS, VESSEN, MEKSIS,
ECOLUX, RINNAI, CROPINA, SCIROCCO, STRADA, SCOPULA,
EXINOX, FIREFOX, BACCARA, EXPANSE, SCHAHANE

Obchodní označení:
Trade mark:

je uvedeno na 2. straně
see Page 2

Identifikace schváleného typu:
Identification of approved type:

je uvedena na 2. straně
see Page 2

Hodnoticí zpráva:
Evaluation Report:

Závěrečný protokol č. 30-13871 ze dne 2018-05-25
Final Report 30-13871 of 2018-05-25

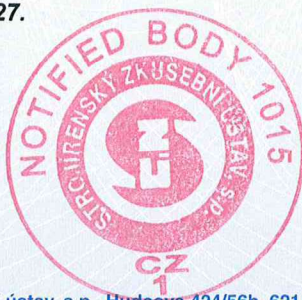
Strojírenský zkušební ústav, s.p., oznámený subjekt identifikační číslo 1015 potvrzuje, že předmětný výrobek splňuje požadavky podle bodu 1.4 Přílohy III nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/426 (modul B: EU přezkoušení typu). Výsledky činností provedených oznámeným subjektem jsou obsaženy v citovaném závěrečném protokolu (tj. hodnoticí zprávě). Údaje nezbytné k identifikaci schváleného typu jsou uvedeny na 2. straně tohoto certifikátu. Pravidla pro nakládání s certifikátem a podmínky jeho platnosti jsou uvedeny na 3. straně.

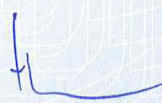
Tento certifikát je platný nejdéle do **2028-05-27**.

The Engineering Test Institute, Public Enterprise, Notified Body Identification Number 1015 hereby attests that the product concerned meets the requirements referred to in point 1.4 of Annex III of Regulation (EU) 2016/426 of the European Parliament and of the Council (Module B: EU type-examination). The results of the activities carried out by the Notified Body are contained in the cited Final Report (i.e. evaluation report). The data necessary for identification of the approved type are stated on Page 2 of this Certificate. The rules for using the Certificate and conditions of its validity are defined on Page 3.

This Certificate is valid until 2028-05-27.

Brno, 2018-05-28




Ing. Tomáš Hruška
ředitel
Director

E-30-00491-18, Strana – Page 1/3

Strojírenský zkušební ústav, s.p., Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Česká republika
Engineering Test Institute, public enterprise, Hudcova 424/56b, 621 00 Brno, Czech Republic

www.szutest.cz





Identification of the approved type:

Drawings:

- general drawing of the boiler Superbox 1000
- general drawing of the boiler Superbox 500
- general drawing of the boiler Superbox 265
- general drawing of the boiler Superbox 150
- assembly drawing of the boiler Superbox 150
- assembly drawing of the boiler Superbox 265
- assembly drawing of the boiler Superbox 500
- assembly drawing of the boiler Superbox 1000

Installation, user and service manual

Specification of the boilers:

Trade mark	GASSERO	MHG GASSERO	BLAUDENS	VESSEN	MEKSIS	ECOLUX
Model	Superbox 150	Superbox 150	INNODENS 150 BWK	ARYA SS 150	MEK-INOX 150	PLATINUM 150 F
	Superbox 265	Superbox 265	INNODENS 265 BWK	ARYA SS 265	MEK-INOX 265	ECONOX 265
	Superbox 500	Superbox 500	INNODENS 500 BWK	ARYA SS 500	MEK-INOX 500	
	Superbox 1000 V	Superbox 1000 V	INNODENS 1000 V BWK	ARYA SS 1000 V	MEK-INOX 1000 V	
	Superbox 1000 H	Superbox 1000 H	INNODENS 1000 H BWK	ARYA SS 1000 H	MEK-INOX 1000 H	

Trade mark	RINNAI	CROPINA	SCIROCCO	STRADA	SCOPULA	EXINOX
Model	Aim- 150S F REH- 150 F	Super 150	Super 150	Super 150	Super 150	Super 150
		Super 265	Super 265	Super 265	Super 265	Super 265
		Super 500	Super 500	Super 500	Super 500	Super 500
		Super 1000 V	Super 1000 V	Super 1000 V	Super 1000 V	Super 1000 V
		Super 1000 H	Super 1000 H	Super 1000 H	Super 1000 H	Super 1000 H

Trade mark	FIREFOX	BACCARA	EXPANSE	SCHAHANE
Model	Super 150	Super 150	Super 150	Super 150
	Super 265	Super 265	Super 265	Super 265
	Super 500	Super 500	Super 500	Super 500
	Super 1000 V	Super 1000 V	Super 1000 V	Super 1000 V
	Super 1000 H	Super 1000 H	Super 1000 H	Super 1000 H

Technical data of the boilers:

Type	Nominal heat output (50/30°C) [kW]	Dimensions [mm]	Max. operating temperature [°C]	Max. operating pressure [bar]	Weight [kg]
Superbox 150	159	555x950x780	90	6,0	98
Superbox 265	265	640x1100x1600	90	6,0	310
Superbox 500	530	715x1560x1430	90	6,0	400
Superbox 1000	1060	706x1540x1942 (Vertical) 1340x1560x1430 (Horizontal)	90	6,0	750



Supply conditions:

Model	Type	Product category	Supply pressures [mbar]	Gas used	Country of destination
150	B ₂₃ , C ₁₃ , C ₃₃ , C ₄₃ , C ₅₃ , C ₆₃ , C ₈₃	I _{2H}	20	G20	AT, BG, CH, CZ, DK, EE, ES, FI, GB, GR, IE, IT, LT, LV, NO, PT, RO, SE, SI, SK, TR
		I _{2E}	20	G20	DE, LU, PL, RO
		I _{2H}	25	G20	HU
265 500 1000	B ₂₃	I _{2H}	20	G20	AT, BG, CH, CZ, DK, EE, ES, FI, GB, GR, IE, IT, LT, LV, NO, PT, RO, SE, SI, SK, TR
		I _{2E}	20	G20	DE, LU, PL, RO
		I _{2H}	25	G20	HU

PRAVIDLA PRO NAKLÁDÁNÍ S CERTIFIKÁTEM A PODMÍNKY JEHO PLATNOSTI

Splnění požadavků nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/426 bylo odvozeno ze splnění požadavků použitých norem, které jsou uvedeny v závěrečném protokolu (tj. hodnotící zprávě). Novelizace některého z uvedených normativních dokumentů, zejména novelizace norem nebo vydání nových norem, může změnit skutečnosti, za kterých byl certifikát vydán. V takovém případě je třeba použitelnost certifikátu přezkoumat.

Oznámený subjekt dbá na to, aby byl informován o všech změnách obecně uznávaného stavu techniky, které by naznačovaly, že schválený typ již nemusí být v souladu s příslušnými požadavky tohoto nařízení, a rozhodne, zda tyto změny vyžadují doplňující šetření. Pokud šetření vyžadují, oznámený subjekt o tom informuje výrobce.

Výrobce informuje oznámený subjekt, který uchovává technickou dokumentaci týkající se certifikátu EU přezkoušení typu, o všech úpravách schváleného typu, které mohou ovlivnit shodu spotřebiče nebo vybavení se základními požadavky tohoto nařízení nebo podmínky platnosti certifikátu. Tyto úpravy vyžadují dodatečné schválení formou dodatku k původnímu certifikátu EU přezkoušení výrobního typu.

Certifikát se může používat pouze jako certifikát výrobku, jehož specifikace je uvedena na 1. a 2. straně. To platí i pro použití v reklamních, propagačních a komerčních materiálech. Neoprávněné nebo klamavé použití certifikátu může být sankcionováno.

Je zakázáno měnit, doplňovat nebo přepisovat údaje v certifikátu.

Certifikátem nelze dokládat vlastnosti výrobku, u kterého byla provedena bez souhlasu Strojírenského zkušebního ústavu, s.p., změna ovlivňující shodu s použitými normami a technickými předpisy.

Certifikační orgán požaduje, aby držitel certifikátu vedl záznamy o všech stížnostech a opatřeních k nápravě, které se týkají výrobků, na něž se vztahuje tento certifikát.

RULES FOR USING THE CERTIFICATE AND CONDITIONS OF ITS VALIDITY

Fulfilment of the requirements of Regulation (EU) 2016/426 of the European Parliament and of the Council has been derived from fulfilment of the requirements of the applied standards that are listed in the Final Report (i.e. evaluation report). Amendment of any of the mentioned normative documents, in particular amendments of standards or issuance of new standards, may change the facts and conditions, under which the present Certificate has been issued. In such a case, the applicability of the Certificate must be reviewed.

The Notified Body shall keep itself informed of any changes in the generally acknowledged state of the art, which indicate that the approved type may no longer comply with the applicable requirements of this Regulation, and shall decide whether such changes require further investigation. If so, the Notified Body shall inform the Manufacturer accordingly.

The Manufacturer shall inform the Notified Body that holds the technical documentation relating to the EU type-examination certificate of all modifications to the approved type that may affect the conformity of the appliance or fittings with the essential requirements of this Regulation or the conditions for validity of the Certificate. Such modifications shall require additional approval in the form of an addition to the original EU type-examination certificate – production type.

This Certificate may only be used as a certificate for the product specified on Pages 1 and 2. This also applies to its use in advertising, promotional and commercial materials. Unauthorised or deceptive use of the Certificate may be sanctioned.

It is prohibited to change, amend or overwrite the data contained in the Certificate.

The Certificate may not be used for documenting the properties of the product changed without consent of the Engineering Test Institute, Public Enterprise, in such a way that conformity with the applied standards and technical regulations has been affected.

Certification Body requires the holder of this Certificate to keep records of all the complaints and corrective actions relating to the products covered by this Certificate.

